



DOMANDATE ED INSISTETE SEMPRE PER I MACCHERONI: **Gattuso**

VENUTI IN PACCHETTI IGIENICI SOLTANTO

ANNO XIII No. 17 CANADA'S OLDEST ENGLISH-ITALIAN WEEKLY NEWSPAPER Authorized 2nd Class Mail Post Office Dept. Ottawa 6886 ST. LAWRENCE - MONTREAL - CA. 0510 Esce ogni Venerdì MONTREAL, 1 MAGGIO 1953

## IL FUTURO DEL CANADA è affidato all'immigrazione

LE RECENTI DICHIARAZIONI DELL'ON. WALTER HARRIS SULLA POLITICA IMMIGRATORIA CHE IL GOVERNO CANADESE SEGUIRA' NEI PROSSIMI ANNI HANNO TRANQUILLIZZATO TUTTI COLORO A CUI STA A CUORE UN INCREMENTO DELL'IMMIGRAZIONE ITALIANA NEL CANADA.

### Le dichiarazioni del ministro

OTTAWA, 24 — Il Ministro della Cittadinanza ed Immigrazione, Walter Harris, ha dichiarato l'immigrazione dei prossimi anni nel Canada aporrà un decisivo incremento alla sempre migliore situazione economica del paese. L'anno scorso, il sig. Harris disse alla Camera dei Comuni che erano arrivati circa 165 mila nuovi canadesi. Quest'anno il trasporto degli emigranti dall'Europa al Canada è calcolato dal gran numero di canadesi e di americani che si dirigono in Europa per assistere alle cerimonie dell'Incoronazione. Il Ministro ha detto che la politica immigratoria canadese si è orientata quest'anno verso la selezione, aprendo le porte del paese solo ai candidati più preparati e dando la preferenza a quegli elementi che provengono da paesi i cui emigranti hanno dimostrato, nel passato, di trovarsi bene fra i canadesi. I prossimi anni saranno decisivi per l'aumento della popolazione canadese e della potenza nazionale. Il Ministro ha poi annunciato ai Comuni che in primavera sarà istituita una commissione di studio per trovare i mezzi che rendano possibile una più sollecita integrazione dei nuovi arrivati e dei vari gruppi etnici nella vita canadese. La Divisione ministeriale per la cittadinanza è stata incaricata di studiare a questo scopo l'opera delle organizzazioni locali e nazionali. Il Ministro ha notato con soddisfazione un sostanziale aumento nel numero degli immigranti che hanno presentato domanda di cittadinanza.



Una bella ragazza eschimese, che ha inciso su disco alcune canzoni popolari della sua gente per una trasmissione del Servizio Internazionale di Radio Canada destinata alle scuole italiane.



Signor Sabatino Papa

In questi giorni si è inaugurato il nuovo Emporio Sabatino, il grandioso ed elegante edificio è situato al numero 7119 via Saint-Hubert, al centro del rione italiano nordico ed è considerato, nel suo genere, il più grande emporio italiano del Canada. Ci congratuliamo col signor Sabatino Papa che da un'anni iniziò ha saputo costruirsi la sua azienda, giorno per giorno, con tenacia lavorativa e costante integrità morale, dando vita ad un fiorente centro commerciale e riuscendo ad ottenere la fiducia tanto della clientela italiana che di quella canadese. Quest'oggi l'incontro col signor Sabatino Papa ci offre la possibilità di dare pubblico riconoscimento ad gloriose tradizioni della nostra gente: tradizioni fondate esclusivamente sulla geniale iniziativa e sulla tenace volontà di affermazione. La sua figura è simile e quella di tanti connazionali che, per meriti personali, sono riusciti nella prodigiosa ascesa.

## Cronaca dell'Ontario

Dal nostro corrispondente FRANK J. CAENZA

### CALCIO, BALLI E CINEMA

A Toronto abbiamo una colonia italiana piuttosto numerosa, tanto che ci pare che sarebbe un'ottima cosa organizzarla intorno ad un comitato centrale invece di permettere che tutte queste forze vadano disperse. Per esempio, grazie ai nuovi arrivati, c'è ora un nuovo interesse per lo sport del calcio: ma invece di organizzare una sola squadra di calcio che sia ottima, vediamo che le squadre di calcio nascono come funghi dovunque, e si dimostrano tutte deboli quando devono affrontare squadre inglesi od ungheresi. A me pare che Toronto potrebbe dar vita a due squadre di calcio ottime, invece che a dieci mediocri. E sarebbe meglio per tutti se le varie iniziative si unificassero per questo scopo. La stessa cosa si può dire per i balli. Se tutte le società e le colonie continuano a fare come han fatto fino ad oggi, il pubblico, per quanto

pieno di buona volontà e innamorato della danza, non potrà intervenire a più di quattro balli settimanali. Alcuni sono troppo vicini; altri, offerti magari per scopi benefici, non riescono ad attirare il pubblico perché manca un calendario italiano degli avvenimenti. Il denaro e il tempo sono limitati. Perché non fanno in comune un piano generale di divertimenti, da diramare a tutti gli interessati? Il successo sarebbe sicuro. La stessa cosa si potrebbe dire per i film italiani, di questa settimana. Per molto tempo, quando in città non compariva mai un film italiano, eravamo ansiosi di vederne qualcuno. Ora ne arrivano tanti che questa settimana ben quattro cinema, toglietevi un avanzamento e quest'anno gioca nella Continental League. La Lazio ha ultimato la sua formazione domenica 26 aprile. E non bisogna dimenticare la nuova squadra pugliese "Calcio", che promette bene.

avuto un avanzamento e quest'anno gioca nella Continental League. La Lazio ha ultimato la sua formazione domenica 26 aprile. E non bisogna dimenticare la nuova squadra pugliese "Calcio", che promette bene.

### SQUADRE DI CALCIO

Non ci son mai state tante squadre di calcio a Toronto come quest'anno. La squadra Monte Carmelo, che ha già raccolto quest'anno

tante vittorie, terrà un ballo Domenica 10 Maggio nella Mount Carmel Hall per raccogliere fondi. Benvenuti tutti. La squadra "Lasio", che l'anno scorso giocò nella lega "Metro", ha



Il Capitano Piero Calamai, Comandante del nuovo transatlantico "Andrea Doria" dell'Italian Line, da un banchetto alla signora Clara Booths Luce, nuovo Ambasciatore degli Stati Uniti in Italia, al suo arrivo a bordo per un ricevimento dato in suo onore dalla Boys Town of Italy Inc., la Città dei Ragazzi italiana. L'Ambasciatrice partirà poi per Napoli colla stessa nave.

### NUOVI ARRIVI

Giovedì 23 aprile, nelle prime ore del mattino, la stazione Union di Toronto è stata insolitamente affollata dall'arrivo di centinaia di immigranti dall'Italia. Il vostro corrispondente poté telefonare a Montreal alla signora Lucia Caputo e famiglia prima che prendesse il treno per Toronto. Diamo a tutti questi nuovi arrivati il nostro più caloroso benvenuto.

### MUSICHE VECCHIE E NUOVE

Ora che è terminato il terzo festival musicale di San Remo, possiamo fare anche noi qualche commento. Nel Canada ci sono due scuole di musica popolare italiana: la prima è quella dei vecchi arrivati, venticinque o più anni fa, le cui simpatie si sono fermate ai gusti di prima della guerra. "Chitarra romana", "Per un bacio d'amor", "Ragnella campagnola", "Sbarazzina", e alle voci tipo Carlo Buti che era il divo del giorno, nel 1936, nel Canada come negli Stati Uniti. L'altra scuola è quella dei nuovi arrivati, che hanno introdotto, ai gusti di Tajoli, Claudio Villa e Nilla Pizzi, e canzoni più appassionate e più melanconiche, come "Stornello del marinaio", "Verde luna", "Italia

mia". Il primo festival di S.Remo ci presentò con "Grazie dei fiori" un nuovo tipo di canzone d'amore molto diversa dai ritmi italiani del 1936. Il secondo festival ci diede un misto di amore e di patriottismo con "Vola colomba". Quest'anno il pesimismo è aumentato con "Campagnolo", che ha avuto il secondo premio, mentre il primo è toccato ad una canzone romantica, "Viale d'autunno". I giornali italiani han criticato aspramente la musica di quest'anno, accusandola di impopolarità, almeno quella presentata e premiata a S.Remo, che non è affatto la più popolare. Noi ci auguriamo che i musicisti italiani ci diano invece melodie come "El Negro Zambon", scritta sotto pseudonimo dal Mo.Trovatioli. Questa canzone gode di un enorme successo in America, come "Anna". E' questo il tipo di melodia che potrebbe accontentare sia i vecchi che i nuovi arrivati.

### CONCORSO PER L'ORTO ITALIANO

FORT ERIE, Ont. — Un concorso per la coltivazione di orti tipo italiano è stato bandito a Fort Erie, Ontario. Questa manifestazione tende a dimostrare l'abilità conseguita dagli agricoltori italiani nella produzione ortofrutti. Ai concorrenti verranno assegnati lotti di terreno coltivabile ad orto, fra i quali un'apposita commissione sceglierà quelli più meritevoli ai quali verranno assegnati premi in danaro. Il terreno messo a disposizione per tale concorso è di proprietà del sig. Antonio Valentini, 190 Grant Street, Buffalo, che tanto gentilmente ha messo l'idea al Corrispondente Con-

solare italiano sig. Giordano Falchi, 147 Lavinia Street, Fort Erie, Ont. L'idea e l'offerta sono state molto apprezzate. Le iscrizioni e l'assegnazione del terreno coltivabile si chiuderanno improvvisamente il giorno 1 maggio 1953. Le informazioni si possono ottenere presso l'ufficio del suddetto Corrispondente Consolare.

### ANCORA "LA ZIA DI CARLO"

Dato il successo riscosso, il Piccolo Teatro Italiano ha ripetuto domenica 12 aprile la rappresentazione della nota commedia americana "La zia di Carlo", nell'Italo-Canadian Recreation Club al 33 Brandon Ave. Ottimo pubblico.

### IL BALLO DELLA MONTELEONESE

Domenica 12 aprile, il ballo della Colonia Monteleonese tenutosi alla Mount Carmel Hall, 202 St.Patrick St., è stato coronato da un vero successo. Suono l'Orchestra La Rosa.

### Gli Studenti neo Canadesi stupiscono gli insegnanti

(Ca. Cee.) Vi è un gruppo di Neo Canadesi nel North Toronto Collegiate, a Toronto, che non hanno bisogno di essere incitati nei loro studi. Sei di essi, che si trovano in Canada, come media, da circa due anni, sono classificati tra i migliori studenti della scuola secondo un resoconto nel Toronto Star. Vi è Maria Luik dell'Estonia, che ha la classifica del 90 per cento nei

suoi compiti; Kenneth Dimoff, la famiglia del quale viene dalla Bulgaria; L'80 per cento; Hilja Kuzman dall'Estonia, con l'84 per cento; Tiina Vetka, dalla Svezia, con l'80 per cento; Agnes Gellert, dell'Ungheria, con l'81 per cento e Hannelore Correll della Germania, con il 74 per cento.

La proporzione degli Europei giunti nella nostra scuola non è grande, ma le loro capacità sono sorprendentemente alte. Così dichiara W. J. Houston, direttore del collegio. "La prontezza con cui questi giovani s'impadroniscono della lingua inglese è stupefacente". "La loro industriosità, volontà e le loro maniere, riflettono una istruzione derivata da sistemi sociali con seri ideali. Interviste con i loro genitori, rivelarono il loro profondo interesse e la loro partecipazione nell'educazione dei loro figli. La loro preoccupazione per l'imparare, non è confinata ai soli libri. Una gran parte di essi ha fatto e sta facendo corsi di musica strumentale. Altri rivolgono il loro interesse all'arte. Molti hanno trovato lavoro dopo la scuola ed alle nella nuova terra del Canada, ha creato un'unità familiare salutare, felice e molto infelicitata".

In un anno, il signor Houston trova che di quattro vincitori di borsa di studio, tutti erano studenti di musica. Tre dei sei studenti nominati più sopra, sono violinisti nell'orchestra degli studenti anziani della scuola".

Hannelore Correll è venuta dalla Germania solo un anno e mezzo fa e sta facendo rapidi progressi. Essa mostra profondo interesse in tutti i segreti di studio ed ama veramente il proprio violino. Quando le chiesero che cosa pensasse di fare una volta finiti gli studi, essa rise e rispose che aveva tante idee che le era difficile decidere.

# Il Cittadino Canadese

(THE CANADIAN CITIZEN)

Settimanale delle Comunità Italiane nel Canada  
**ENZO COLLA, Direttore responsabile**

Abbonamento Ann. \$3.00 Yearly subscription \$3.00  
 Abbonamento Sem. 1.50 Half yearly subsc. 1.50  
 Una copia . . . . . 5 soldi One copy. . . . . 5 cents

Ufficio di Redazione Editorial & Administrative Administration  
 6886 St. Lawrence, Montreal, Que. Tel. CA. 0510

Ufficio per il Sud Ontario:  
 Mr. Frank CARENZA, 7 Aldwych Ave. - Toronto

Published by Provincial Printing Reg'd, A. Spada prop.  
 I manoscritti non vengono restituiti anche se non pubblicati. Unsolicited manuscripts will not be returned, even if not published.

ITALIANI, ascoltate ogni domenica dalle ore 2.30 alle 4 p.m.  
**SONGS OF SUNNY ITALY** di Frank Carenza alla C.H.V.C.  
 Tutto l'Ontario l'ascolta.

Tel: Victoria 6658  
**Dr. CONRAD LEMAY**  
 Medico Chirurgo Maternità  
 1425 est. Via Bélanger  
 MONTREAL

Per tutte le vostre necessita' di ASSICURAZIONE SULLA VITA  
**FRANCESCO SABETTA**  
 AGENTE DE  
**L'INDUSTRIELLE ASSURANCE VIE**  
 Ufficio: 671 St. Denis Residenza: 7000 Drolot  
 TA. 4534 MONTREAL VL 7189

**MARIO E. LATTONI, Q.C.**  
 AVVOCATO  
 CONSIGLIERE DELLA REGINA  
 ROOM 403  
 INSURANCE EXCHANGE BUILDING  
 276 ST. JAMES STREET WEST, MONTREAL  
 Telefono: HA. 7291

**HOME LINES**  
**PER I VOSTRI FAMILIARI!**  
 Per portare i vostri cari in Canada durante l'inverno le Home Lines vi offrono le seguenti partenze dall'Italia:

PREZZI MINIMI	Firenze	Da Genova	Da Napoli	Ar. a Halifax
PRIMA CLASSE: \$79	S. S. Homeland 10 Aprile	9 Aprile	20 Aprile	
TURISTICA: \$59	S. S. Homeland 10 Maggio	11 Maggio	23 Maggio	
	S. S. Homeland 15 Giugno	16 Giugno	29 Giugno	

Economico, Conforto, Sicurezza e la famosa cucina, l'insuperabile servizio nella tradizione CO-SULICA, motivato in più di 90 anni di esperienza!

**CONSULTATE IL VOSTRO AGENTE DI VIAGGI!**

Perchè  
**la birra con il cuore d'oro**



**CARLING'S Black Label LAGER BEER**

**Societa' di Mutuo Soccorso Dante Alighieri**  
 ISCRIVETEVI subito al CORSO ESTIVO SERALE di lingua INGLESE.  
 Tel.: VE. 6692 - 8085 Papineau.

**FOTOGRAFICO Ito Studio PER GLI ITALIANI**  
 CA. 3716 6871 St. Hubert

**I SIGARI "MARCA GALLO"**  
 Sono sempre i migliori da oltre 45 anni.  
 Chiamateli per nome "MARCA GALLO" CAPUANO & PASQUALE Company, Limited MONTREAL  
 1002 De Fleurimont, CA 4944

Domicilio 6500 Esplanade DO. 5818  
**N. GRANATO**  
 Direttore di Pompe Funebri  
 SALONE MORTUARIO  
 6735 St. Laurent CA. 6421

ORARIO D'UFFICIO:  
 DALLE 2 ALLE 4 - DALLE 7 ALLE 8 P.M.  
**Dott. Antonino D'Anna**  
 Medicina Generale  
 6994 ST. DENIS - Montreal - DO. 9412

**Specialista delle malattie della pelle**  
**Dott. A. Sabetta**  
 Specializzato dalle Università di Napoli e Parigi  
 già  
 • Capo reparto "Dermatologia e Sifilide" dell' Hebert Rody Memorial Hospital;  
 • Professore Assistente dell'Università di Montréal;  
 • Specialista dell'Ospedale Notre-Dame di Montréal;  
 • Specialista dell'Ospedale Universitario di Filadelfia e istruttore della Pennsylvania University (USA).  
 3848 Parc Lafontaine-Mont.-FR. 2481

**L'Ottava Meraviglia**  
**CAFFETTIERA A PRESSIONE "ITALIA"**  
 Questa Caffettiera rappresenta l'Ottava Meraviglia del Mondo. E' stata premiata alla Fiera di Milano 1952.

Per 1 Tazza . . . \$3.00	Per 6 Tazze . . . \$5.75
Per 2 Tazze . . . \$4.00	Per 8 Tazze . . . \$7.00
Per 4 Tazze . . . \$4.75	Per 10 Tazze . . . \$8.00
	Per 12 Tazze . . . \$9.50

**BOCCE DI Composizione**  
 BOCCE DA GIUOCO IMPORTATE DALL'ITALIA  
 Set completo di 8 Palle e Pallino  
 Misura 4 1/4 . . . . . \$40  
 DI LEGNO DI QUEBRACO IMPORTATO dall'ARGENTINA  
 Misura 4 1/4 . . . . . \$18.75  
 SPESE DI SPEDIZIONE A CARICO DEL CLIENTE  
 Member united with  
**ITALIAN BOOK COMPANY**  
 145-47 MULBERRY ST. (CA. 6-8106) NEW YORK 13, N. Y.  
 Nel Canada non al suo agente C.O.D. Standard Money Order o Check per l'importo aggiungendo il 5% per spese postali.

ranno, venite a trovarci. Vi accoglieremo con la nostra FRATELLANZA, ONESTA', UMANITA' (Comunicato).

**CAMBI**  
 TORINO, 16. — Il dollaro canadese è oggi pagato lire 633, quello americano lire 624,90 al cambio ufficiale, e lire 623 al cambio libero.

**I campionati canadesi di pallacanestro**  
 Si è vicini alle finali dei campionati canadesi di pallacanestro. La

**Calzoleria San Filippo**  
 Riparazione e Lucidatura  
 6956 GARNIER MONTREAL VI. 0066  
 Ritiri e consegne a domicilio

**Signe A. A. Beauregard**  
 1033 via St. Zotique Est, Montreal  
 VENDITA DI LANA IN MATASSA  
 a prezzi d'occasione su consegna di questo tagliando.  
 4 once: 49 cent.

**Elite Clothing Ltd.**  
 Abiti per uomo e signora fatti su misura  
 6685 Alma St. GR. 8434 MONTREAL

SCUOLA DI MUSICA  
**Gilberte**  
 Rappresentante delle fisarmoniche „Excelsior“ e „Accordiana“  
 ATTENZIONE: con solo \$25 imparate la fisarmonica  
 PROCURIAMO LO STRUMENTO  
 756 Est. Belanger, Montreal (GR. 7219)

**CENTRO RICERCHE STORICO ARALDICHE**  
 FIRENZE (Italia) Borgo Albizi 26 - Cas. Post. 413  
**STEMMI - ALBERI GENEALOGICI**  
 AUTENTICA NOTARILE PER OGNI RICERCA  
 Ritagliate questo stellino e speditecelo in busta. Vi risponderemo senza nessun impegno da parte Vostra.  
 Cognome e Nome.....  
 Nato a.....(prov.).....il.....  
 Nome del Padre.....  
 Indirizzo.....  
 Riteniamo che la famiglia sia originaria di.....  
 Desiderando la risposta per posta aerea-raccomandata unite un dollaro, o importo equivalente in qualsiasi valuta, per spese postali.

**RAVIOLI MAGNANI**  
 Lasagne, Tagliatelle  
 Richiedete le nostre specialità al vostro fornitore. Non trovandole, rivolgetevi ai  
**Fratelli Magnani**  
 2371 Ontario Est MONTREAL - Tel: AM. 3414

**CREMERIA ROMA**  
 Le nostre specialità:  
 Burrini - Scamorzina con olive farcite  
 NOVITA' PER MONTREAL  
 (TUTTO FIOR DI LATTE)  
 SCAMORZE MOZZARELLE TRECCE  
 CACIOCAVALLI RICOTTA  
 FORMAGGI DIVERSI  
 256 Beaubien Est (presso Alma st.) Montreal - Tel: DO. 3611

**P. PASQUALE**  
 WHOLESALE IMPORTER & MANUFACTURER  
 ALL KINDS of NUTS, SHELLED and in SHELL  
 SALTED PEANUTS  
 PEANUT BUTTER  
 PACKAGED DATES  
 416 BONSECOURS St. MONTREAL Tel: Belair 2534

**FORD - MONARCH - THAMES**  
**W. MORIELLI**  
 JARRY & FRÈRE LTÉE.  
 QUALSIASI TIPO DI AUTO NUOVA E USATA  
 A PREZZI IMBATTIBILI  
 Tel.: CR-3141 7275 Blvd. St. Lawrence - MONTREAL

**La partecipazione straniera al Giro ciclistico d'Italia**

(A.L.M.) - Sulla partecipazione straniera al prossimo Giro ciclistico d'Italia si hanno le seguenti notizie: la squadra olandese, sotto la direzione tecnica di Pellensers, comprenderà i seguenti corridori: Van Est, Voorting, Peters, Dekkers, Thys, Rols, Van Broenen, Haan. Sembra invece decisa l'astensione della Svizzera per l'impossibilità di allineare Koblet e Kubler nella stessa aqua-

dra. Pare, tuttavia, che gli organizzatori non intendano rinunciare ai due assi elvetici e studino la possibilità di includerli nella squadra italiana della "Guerra" e della "Fiorelli", recedendo pertanto dalla decisione di vietare ai corridori stranieri di far parte di squadre comprendenti anche atleti italiani. Per quanto riguarda le squadre italiane, ne saranno accettate 15, mentre in un primo tempo si era parlato soltanto di una decina.

**Transferimento**

Il dott. L'Oddo si è trasferito al N. 7039, via St-Denis, Montreal. Il numero telefonico per i clienti non cambia: DO. 6322.

Tel.: DO. 3524

SERVIZIO RAPIDO - TRE FATTORINI

**Farmacia Poitras**

Prodotti Rexall - Specialista in ricette.

1201 Belanger E. MONTREAL

**CINEMA PARIS**



**DEMAIN il sera trop tard**  
PIER ANGELI  
VITTORIO DE SICA  
Gabrielle BOZZIAT  
L'éveil de l'amour chez les adolescents

Vittorio DE SICA al Cinema de Paris in "Domani è troppo tardi".

Tredicesima Settimana

**DISCHI ITALIANI**

**"La Voce del Padrone"**

Chiedete il catalogo gratuito  
Dischi in tutte le lingue  
Misure: \$3 1/3-78-45

SNIDERMAN'S MUSIC HALL  
714 College St. TORONTO

**OCCASIONE**

50 materassi elastici nuovi. Resto di fabbrica. Valore fino a \$39. Prezzo: \$18. Reti-letto \$8. Cassettoni \$24. Frigorifero De Luxe, nuovo. Occasione. 4693 Christophe-Colomb, Montreal.

**NUOVI ARRIVATI**

VOLETE VESTIR BENE e a Poco Prezzo?

Recatevi da  
**MAISON GENTILE**  
ABITI FATTI e su MISURA

2 Commesi Italiani  
1890 St. Lawrence Blvd.

**Dr. S. Feinman**

LAUREATO A VIENNA  
256 Crawford St. TORONTO  
(angolo Dundas St.)

Specialista in malattie del cuore, stomaco, polmoni, reumatismi, e malattie delle donne  
Ore 1-3 e 5-8 p. m.  
Tel. LL. 5739

**GRATIS!**

Un laureato italiano vi fornirà tutte le informazioni su:

- IMMIGRAZIONE in Canada
- PERMESSI TEMPORANEI per gli Stati Uniti
- PASSAPORTI canadesi
- TRADUZIONI
- VIAGGI IN ITALIA
- CARTE DI COMPETENZA

AFFIDATEVI LE VOSTRE PREOCCUPAZIONI

LUNEDI' - VENERDI' dalle ore 10 a. m. alle 7 1/2 p. m.  
Sabato e Domenica 10-2

AGENZIA DI VIAGGI e INFORMAZIONI  
5120 Park Avenue - CA. 2626  
MONTREAL

Quinta Settimana

**Le PECHÉ MERE**  
d'une MERE  
CARLA DEL POGGIO  
FRANK LATIMORE

**"Le chant de L'ALOUETTE"**  
Martha EGGERTH  
ET UNE PARTISSEUSE EN VOYAGE

"Cuore Ingrato"  
OGGI **ALOUETTE**

**Sturate!**

**'COOL CONTROL'**  
FABBRICATA

"COOL CONTROL" il sistema a freddo permette di usare gli estratti migliori dagli ingredienti di qualità DOW eliminando tutte le avverse condizioni di temperatura nel processo di fabbricazione.

**SARTORIA**

per donna e uomo

JOHN PISTILLI - DOMINIC DIBLASIO

DUE MAGAZZINI A VOSTRA DISPOSIZIONE

Taglio all'italiana o all'americana

LE STOFFE MIGLIORI - PAGAMENTI RATEALI SE LO DESIDERATE

CA. 9050: St. Hubert. 6385 a. Montreal. MA. 9855: Rachel E. 484

ORA - VOLATE KLM

**CLASSE TURISTICA AEREA PER L'ITALIA**  
DA MONTREAL A

	Andata	Andata e ritorno
MILANO	\$321.00	\$377.50
ROMA	\$389.60	\$611.20

Pasti vengono serviti gratuitamente durante il viaggio. Servizio di bar disponibile.

RIVOLGETEVI AL VOSTRO AGENTE DI VIAGGI, o scrivete alla KLM, International Aviation Bldg., Montreal, oppure 85 King Street, West, Toronto.

La prima linea aerea del Mondo.

**KLM ROYAL DUTCH AIRLINES**

**CLINICA MEDICA DEL CARRE' ST. LOUIS**

EDIFICIO DELL'OSPEDALE VOGHEL

294 CARRE ST. LOUIS - MONTREAL - MA. 5728

VISITE DALLE 6 ALLE 8 P.M.

**SI PARLA ITALIANO**

Tel.: LL. 8496

**Harry J. Shadlyn R.O. OPTOMETRISTA**

Esame e misurazione della vista

PRESCRIZIONE E VENDITA DI OCCHIALI

616 COLLEGE ST.  
(tra Clinton e Grace Streets)  
TORONTO

Si affittano abiti

**D. Mosca**

TENUDE DE GALA A LOUER  
POUR DAMES ET MESSIEURS  
5153 Ave du Parc CR. 3719  
(Rue Laurier et Farmington)

NON SIATE IN PENSIERO...  
...Tommaso pensa a fornirvi  
Pizze e biscotti per ogni occasione

**MARGUERITA PIZZA**

Telefonate il vostro ordine in tempo.

Biscotti Italiani - Pasticceria Francese - Taralli Tarallucci - Biscotti all'anice - Pasta alle Mandorle Ciambelloni - Pane all'Italiana, al forno 16 soldi - a domicilio nel Nord della Città 18 soldi.

Tel.: VL 6126 MONTREAL 6513 Clark st. (angolo Beaubien)

**ORCHESTRA**

Diretta dal Professore Pasqualino Cianci

"Sassofono - Clarinetto - Fisarmonica - Chitarra - Violino - Jazz"

E' complesso artistico musicale che la rinomata orchestra vi offre per ogni vostra ricorrenza, balli, anniversari, matrimoni, etc.

CHIAMATE VE. 2045. PASQUALINO CIACI, per avere i prezzi piu' modici a Montreal per ogni vostro divertimento.

A VE. 2045: SCUOLA DI MUSICA per apprendere ogni tipo di strumento musicale. Telefonate VE. 2045 per appuntamento la sera alle ore 6 p.m.

**LA SOCIETA' DI M.S. DANTE ALIGHIERI**

domenica, 3 maggio, celebrerà il suo  
31o ANNIVERSARIO DI FONDAZIONE

alla Casa d'Italia, ore 2 p.m.

**FINALMENTE:**

- CAMERE DA LETTO-ARREDI da \$89 in su (anche di fattura Europea)
- AVATRICI AUTOMATICHE da \$98 in su
- FRIGORIFERI da \$255 in su
- DIVANI di ottima qualita' e di nostra costruzione
- ARREDAMENTI per CUCINA, da \$49 in su

VISITATECI, POTRETE DISCUTERE NELLA VOSTRA LINGUA COL NOSTRO RAPPRESENTANTE, EDOARDO.

**Victor's Radio & Furniture**  
751 DUNDAS St. West (all'angolo di Bathurst) Tel. EM 8-8746  
TORONTO

**AVVISO DI TRASFERIMENTO.**

Il Dott. Ferdinando Mancuso  
HA TRASFERITO IL SUO UFFICIO

all'edificio Medico-Dentale, 1396 St. Catherine W., Montreal (angolo Bishop) camera 414

Ore d'ufficio: 3 - 7 p.m.; Sabato: 3 - 4 p.m.

Telefono: UN. 6-1628

**Lotto davendere**

in via Marquette presso Jean-Talon Montreal

25X83: prezzo \$950.00

Per informazioni:  
Natale Charles Rioux  
152 Notre-Dame E. Mont. H.A. 4848

Televisione  
Radio  
Apparecchi elettrici  
**VENDITA E RIPARAZIONI**

**INO CO.**  
6155 - GARNIER & BELANGER  
DO. 6263 MONTREAL

Domandate a chi già lo usa il non comune  
**PURO OLIO D'OLIVA**

**"TRIONFO"**  
imballato soltanto in Italia

Disegnati esclusivamente per voi

**F. Gerome & Sons Co.**

Sarti su misura  
CONFEZIONE A MANO

CA. 2637 MONTREAL 155 Jean Talon Est

Da una serie di radioconversazioni col l'Italia.

### Piccola cronaca canadese

ENZO COLLA

Hallo, amici.  
Ecco alcuni consigli per chi volesse venire a vivere in Canada. Se volete vivere a lungo e non aver figli, stabilitevi nello stato del Newfoundland. Para che l'aria sia favorevole. E' infatti l'unica provincia canadese dove le nascite e le morti siano in diminuzione, mentre i matrimoni in aumento. Se invece desiderate molti figli, stabilitevi nella provincia di Terranova e imparate il mestiere del cacciatore o quello del trapiantatore: le famiglie canadesi più numerose, cioè di dieci o più persone, appartengono a questa classe di lavoratori, che battono anche i contadini. Tutte le altre professioni sono, demograficamente, in regresso, specialmente nelle città: pensate che la famiglia media è composta di solo tre persone e mezza. Chi sia poi la mezza persona, è un mistero che lascio risolvere a voi. Escludete senz'altro la serva, perché qui non si usa. Se siete ancora da sposare e volete avere un matrimonio felice, scegliete come vostro luogo di residenza gli stati del Manitoba o del Saskatchewan o dell'isola Principe Edoardo: sono gli unici nei quali la percentuale dei divorzi sia "inversa" stationaria. Se vorrete invece divorziare, la provincia ideale è la Columbia Britannica, dove i divorzi nel 1952 han segnato un aumento del 14 per cento rispetto all'anno precedente.

...Se poi volete comprare una fattoria, ecco il valore medio del terreno da coltivazione: 48 dollari all'acero, un dollaro più che l'anno scorso e il doppio dell'anteguerra.  
Una buona speculazione sarebbe comprare un terreno vicino a una città e coltivarla. La zona migliore per dedicarsi a questa attività è Niagara Falls, sul confine dell'Ontario, cogli Stati Uniti. Ci è pensatoria una scuola per gli studenti. Pubblica un libro di testo dell'America del Nord.  
Se andate in Ontario, guardatevi le donne. Nelle 36 donne polisteo-canadesi la maggior parte si trova appunto nell'Ontario. Le uniche province dove le donne sono semplicemente donne e meritorio quindi

tutta la nostra fiducia, sono il Newfoundland e l'isola Principe Edoardo. Nella Nuova Scozia c'è invece una sola donna polistio. E' un guaio, perché tutti cercheranno di scoprirlo.  
A proposito di scoperte. Nella città di St. Catherine, nell'Ontario, due operai, mentre stavano scavando un pozzo per fare un serbatoio di petrolio scopersero, alla profondità di circa due metri, uno strato sabbioso, composto di una ghiaia minuta e lucicante. Si precipitarono da un giacimento il quale, fatta una prova all'acido nitrico, li assicurò che era oro. Ora la cittadina verrà invasa dai cercatori.

E molti impiegati, anche quest'anno, passeranno le ferie a lavorar di petrolio.

Oltre all'oro di St. Catherine, notevoli giacimenti di argento e di zinco sono stati scoperti, questa volta, presso Rocky Brook, distretto mana, presso Rocky Brook, distretto

di Millstream, contea di Gloucester, provincia di Nuova Brunswick. E' una sola località, badate. Vi ho dato il punto esatto perché non pensate che vi racconto balie. Continuano intanto le scoperte ad Uranium City. Ma chi fa più affari sono quelli che vivono sulle spale dei cercatori, tanto che Uranium City, benché sia un più giovane città canadese, ha appena un anno di vita e la più prospera. Non vi si trovano piccini.

I cercatori girano in taxi in aereo per la campagna, armati del contatore gaiger, mentre i proprietari di autopubbliche guadagnano una media di mille dollari al mese. Il primo negozio a Uranium City fu aperto nel mese di Luglio dell'anno scorso. Ora sorgono case, negozi, una banca, un cinematografo un ufficio postale, uno spazio di liquori, venti autotubiche, un albergo, 225 stanze, sette negozi; una sala di divertimenti, un secondo cinematografo, un impianto per l'elettricità. Attualmente i mille residenti vivono in gran parte sotto la tenda, al lume delle lampade a petrolio.

...Il centro sociale è la sala da biliardo, dove, la sera, si fa un po' di eleganza. Pensate che un bel tipo che ha avuto solo di aprire a Uranium City una sartoria, ha un gua-

dagno medio di dollari cinquemila al mese.

Lui, l'urano l'ha trovato nei vestiti.  
Un altro che non è a corto di soldi è il sig. Melvin Eisenzinner, di Saakatoon. Multato di 17 dollari in tribunale, pagò al giudice la multa in solidi, precisamente mille e settecento soldini d'arte moderna. Ma il giudice fu più furbo di lui e invece di giudicare la giornata a contare, contò il codice e minacciò il multato di accusarlo di creare impedimenti al corso della giustizia. Allora il sig. Melvin si affrettò ad intascare i soldi ed a pagar con banconote.

La polizia di Hamilton, nell'Ontario, ricerca un altro originale che ha rubato una pietra. Non una pietra preziosa, ma una vera e propria pietra... di pietra, un sasso commemorativo, una pietra dell'eredità nuova Goldaria d'Arte Moderna. Che cosa se ne farà? si è chie-

sta la polizia, ed ha concluso che deve trattarsi di un furto ideale, un furto protesta, commesso da qualche nemico della pittura moderna. La pietra pesava 250 libbre: per trasportarla, ci son voluti almeno quattro uomini e un autocarro.

Parlando di arte moderna, non si possono passar sotto silenzio i films americani. Hollywood annanzia che ha stanziato un milione di dollari per girare un film, l'estate prossima, nella regione canadese di Banff ambientato, naturalmente, tra i pionieri del secolo scorso, ed avrà come primo attore... indovinate un po'? Alan Ladd, nella parte di... Provi a dirlo, signor Colla.

Be', se l'ambiente è di pionieri, il primo attore sarà una Giubba Rossa uno della Polizia a cavallo.  
Un film molto originale, come vedete...  
Intanto, a Vancouver, la ministrissima dell'Istruzione pubblica ha

detto che vuol riformare le pagelle scolastiche, perché così come son fatte, dice di non capirci niente. Gli scolari ha risposto proponendo di abolirle, perché, così come son fatte, dicono che son troppo chiare, almeno per i genitori.

E' a Montreal un industriale si è lamentato che i due quarti d'ora concessi agli operai per la colazione e il pranzo gli causan un danno annuale di 44 mila dollari, poiché egli ha 200 operai. Subito da Vancouver altri industriali han fatto eco alla lamentela, ma, non ci è ancora pervenuta la risposta degli operai. Forse non si avverano neppure di rispondere.

A. SHATILLA REG'D  
7132 St. Lawrence - VI. 8619  
MONTREAL  
ARTICOLI DI MERCERIA  
Sempra dalle occasioni  
Soddisfazione garantita.

### XVIII - LA MAREA CRESCENTE DELL'IMMIGRAZIONE

(Ca. Sec.) Nei 100 anni di pace, prosperità ed educazione politica, che seguirono la guerra del Nord America del 1812 e la guerra Napoleonica che tormentarono l'Europa, la gente del vecchio mondo attraversò l'oceano per venire nel Nuovo Mondo a cercare la libertà, la felicità o, come nella maggior parte dei casi, solo una sicurezza materiale.

Tra i primi Neo Canadesi arrivati in questa epoca furono i veterani inglesi di Waterloo e di altre campagne contro Napoleone. Nei 20 anni dopo Waterloo, 403.000 coloni inglesi vennero nell'Upper Canada. Essi si stabilirono lungo le rive del St. Lorenzo ed intorno ai Laghi Ontario e Simcoe. Si trasferirono nelle valli del Grand River e del Thames ed a sud verso il lago Erie e il lago Huron.

Un intraprendente ed estremamente astuto Scozzese (ce n'è forse che non lo siano?) di nome John Galt, vide la colonizzazione come un affare e formò la Canada Company per comprare terre dalla Corona e rivenderle poi ai coloni. John Galt ed i suoi soci fondarono la città di Guelph, Goderich, Stratford, e naturalmente Galt, nell'Ontario centrale, e popolarono la zona di coloni scelti per l'esplorazione e la ricerca stazzo e spostarsi da lì a ovest nelle terre della prateria.

Nel giugno 1870, la Compagnia della Baia di Hudson dovette rinunciare ai suoi diritti sulle terre dell'Ovest ed i suoi possedimenti furono trasferiti al Dominio del Canada. La colonia del Red River ed i territori contigui divennero la Provincia del Manitoba, mentre la vasta regione a Nord e ad Ovest divenne i Territori del Nord-Ovest. Nello stesso tempo piani venivano tracciati a Montreal per la costruzione della ferrovia da una costa all'altra, che avrebbe veramente congiunto il Canada da mare a mare.

Si sentiva un senso di urgenza

per "aprire" l'ovest, per fare di esso un territorio prevalentemente britannico, poiché la marea di coloni americani si stava spingendo costantemente oltre il confine delle pianure al sud ed i coloni americani dalla mentalità imperialistica erano inclini a considerare l'orizzonte come il loro solo confine.

Il Governo Canadese si impegnò in un vigoroso schema di insediamento ed immigrazione, rivolgendosi per la prima volta al continente Europeo per aumentare la propria popolazione.

Uno dei primi gruppi di coloni Europei furono i Mennoniti, di lingua tedesca. Grandi tratti di terra furono occupati da essi in entrambe le rive del Red River vicino a Winnipeg. Poi i Franco-Canadesi furono incoraggiati a spostarsi a sud verso Manitoba, dal Quebec.

Nel 1875 una colonia Islandese si stabilì sulle coste del lago Winnipeg. Un'epidemia di vaiolo quasi distrusse il posto, ma questa vigorosa gente si mantenne sul posto con fermezza e nel 1885 furono raggiunti da un altro gruppo, includente un numero di Islandesi dagli Stati Uniti.

Le sette religiose vennero pare. Dagli Stati Uniti vennero i Mormoni, che cercavano più "grande libertà", culto, e migliaia di essi si stabilirono dove oggi è l'Alberta. Nel 1859 cominciarono a arrivare i D'akota e i fuzegetti dalle precezioni religiose in Russia.

Il più grande gruppo a venire in Canada dall'Europa alla fine del 19mo secolo e all'inizio del 20mo secolo, furono gli Ucraini Provententi per la maggior parte dal ceto contadino, essi furono attratti fortemente dalla abbondanza di terra in Canada e dalla libertà che il nuovo paese offriva. I primi Ucraini arrivarono in Canada nel 1891 e furono seguiti da decine di migliaia di altri negli anni che seguirono. Essi si riversarono nell'ovest, stabilendosi nelle odierne tre province del Manitoba, Saskatchewan e Alberta. Oggi gli Ucraini sono il quarto gruppo etnico più grande in Canada, dopo gli Anglo-Sassoni, i Francesi ed i Tedeschi.

Vennero inoltre migliaia di Tedeschi, Polacchi, Olandesi, Scandinavi, gente del Baltico, Italiani, Serbi, Croati, Cecchi, Slovacchi, Belgi ed altre e la marcia dall'Europa crebbe a dimisura nel prospero giorni di pace prima del 1914.

## Servizi marittimi e aerei con l'Italia

PARTENZE VERSO L'ITALIA											
	Da New York	Da Quebec	Da Montreal Halifax apr. 23	A Napoli mag. 7	A Genova mag. 8	A Palermo Mag. 6	A CHER-LE HA-VER mag. 8	A South Liverp. mag. 8	A South Liverp. mag. 8	A South Liverp. mag. 8	A South Liverp. mag. 8
ASCANIA											
COLUMBIA											
HOMELAND	apr. 24	apr. 25									
SCYTHIA											
HEA HELLAS	apr. 30										
FRANCONIA											
ATLANTIC											
ITALIA	Mag. 8										
ANDREA DORIA	Mag. 9										
SAMARIA	Mag. 9										
CANBERRA	Mag. 11										
Cla BIANCAMANO	Mag. 13										
ASCANIA	Mag. 18										
ROMA	Mag. 19										
SATURNIA	Mag. 19										
SCYTHIA	Mag. 21										
FRANCONIA	Mag. 23										
COLUMBIA	Mag. 22										
ATLANTIC	Mag. 25										
YULCANIA	Mag. 27										
HOMELAND	Mag. 28										
SAMARIA	Mag. 3										
CANBERRA	Mag. 3										
ANDREA DORIA	Mag. 3										
ITALIA	Mag. 5										
NEA HELLAS	Mag. 6										
ASCANIA	Mag. 6										
Cla BIANCAMANO	Mag. 12										
ATLANTIC	Mag. 12										
CANBERRA	Mag. 12										
SCYTHIA	Mag. 17										
ROMA	Mag. 18										
SATURNIA	Mag. 20										
FRANCONIA	Mag. 24										
CANBERRA	Mag. 26										
ATLANTIC	Mag. 28										
ANDREA DORIA	Mag. 27										

PARTENZE DALL'ITALIA											
	Da Napoli	Da Genova	Da Palermo	Da Livorno	Da CHERB. LIV.	Da South. Liv.	A Halifax	A New York	A Quebec	A Montreal	A Montreal
SAMARIA											
CANBERRA											
ANDREA DORIA	apr. 29	apr. 28									
ATLANTIC											
Cla BIANCAMANO	Apr. 30	Apr. 29									
SATURNIA	Mag. 3	Mag. 4									
ROMA	Mag. 4	Mag. 3									
ASCANIA	Mag. 11	Mag. 10									
HOMELAND	Mag. 11	Mag. 10									
COLUMBIA											
SCYTHIA											
FRANCONIA	Mag. 13	Mag. 12									
ATLANTIC											
NEA HELLAS	Mag. 21										
SAMARIA	Mag. 24										
ANDREA DORIA	Mag. 24	Mag. 23									
CANBERRA	Mag. 25										
ITALIA	Mag. 25										
ASCANIA	Mag. 30	Mag. 29									
Cla BIANCAMANO	Mag. 30	Mag. 29									
COLUMBIA	Mag. 4	Mag. 3									
SCYTHIA											
SATURNIA	Mag. 6	Mag. 7									
FRANCONIA											
CANBERRA	Mag. 16	Mag. 15									
NEA HELLAS	Mag. 17	Mag. 16									
ANDREA DORIA	Mag. 17	Mag. 16									
SAMARIA	Mag. 15	Mag. 17									
ATLANTIC											
ITALIA											
ASCANIA	Mag. 26										
NEA HELLAS											
COLUMBIA											
ITALIA											

Prezzo minimo per la traversata oceanica da e per Halifax - New York - Napoli - Genova - Palermo \$ 175.00

Viaggi Aerei  
Montreal - Roma \$352.20  
Solo Andata o ritorno  
Andata e Ritorno \$634

Mettiamo a vostra disposizione tutti i nostri Servizi Informazione Gratis  
Scrivete - venite o telefonate.

**ATLANTIC Travel Agency**  
A. SPADA Prop.  
6896 ST. LAURENT MONTREAL Tel. CA. 0510

**ARCHITETTI**  
PATSY COLANGELO ARCHITETTO  
3716 Chamain Ste-Catherine  
MONTREAL - Tel. EX 8769

**MEDICI**  
Dr. A. GELINAS  
Dottore di molte Società Italiane  
MEDICO CHIRURGO  
6818 boul. St-LAURENT  
Tel.: C-8622 2621

**Dr. Giovanni L'ODDO**  
Malattie interne e della pelle, del sangue, ginecologiche, disturbi gastroenterici.  
Rappresentante di Farmacologia.  
360 JEAN TALON E. - DO. 0888  
ORARIO: 2-3 e 7-8 p.m. e per appuntamento

**Dott. S. MANCUSO**  
DELL'UNIVERSITA' MCGILL  
MEDICO - CHIRURGO  
Orario: 12 - 1 p.m. - 7 - 8 p.m.  
Sabato: 2 - 4 p.m.  
Tel.: CA. 0828 - 7022 ST. DENIS

**DENTISTI**  
PANACCIO ARMAND  
7476 St. Denis  
MONTREAL - Tel. CA 3208

**Dr. GABRIEL MORO**  
Chirurgo-Dentista  
866 Sherbrooke Est - HA. 3845  
Montreal

**OTTICI**  
PALANGE ERNEST  
ESAME DEGLI OCCHI  
641 Belanger St. Est  
MONTREAL - Tel. DO. 6093

**NOTAI**  
NICOLA L. CORBO  
201 Jean Talon Est  
MONTREAL - Tel. CA 1879

**RAPHAEL ESPOSITO**  
R. A., R. Ph., L.L.L.  
Ufficio: 2 - 4 p.m.  
Lunedì, Mercoledì e Venerdì dalle 7.30 alle 9 p.m. a per appuntamento  
7476 A St. Denis - Montreal GR. 8460

**AVVOCATO**  
PIETRO SCIORTINO (Shorteno)  
8302 ST. DENIS GR. 0478  
Res. Rl.: 4-2272  
MONTREAL

**PEPPE' Restaurant**  
AMBIENTE E CUCINA SOLAMENTE ITALIANI  
Mangerete bene e alla casalinga  
1481 Stanley St. - MONTREAL  
Tel.: HA. 2479

**Restaurant MARCONI**  
7192 St. Lawrence Blvd. - Montreal - DO. 0106

Invitiamo gli amici italiani a venire al  
Ristorante Marconi dove potranno gustare le specialità  
PRETTAMENTE ITALIANE  
col nuovo proprietario Signor  
ERNESTO ALBERTI - MAX SCHMID